

**Dodatok č. 1**  
**ku Kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942**  
**na rok 2012**  
**uzatvorenému medzi**  
**Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky a**  
**Divadlom Nová scéna**

Týmto dodatkom č. 1 sa mení a dopĺňa kontrakt č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012, ktorý je plánovacím a organizačným aktom, vymedzujúcim vzťahy medzi ústredným orgánom štátnej správy a organizáciou v jeho zriaďovateľskej pôsobnosti. Nadväzne na uvedené sa účastníci označení ako

Poskytovateľ: **Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky**  
ústredný orgán štátnej správy v zmysle zákona č. 575/2001 Z. z.  
o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy  
v znení neskorších predpisov  
Sídlo: Nám. SNP č. 33, 813 31 Bratislava  
Štatutárny zástupca: Marek Maďarič, minister kultúry Slovenskej republiky  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: 7000071652/8180  
IČO: 00165182

a

Prijímateľ: **Divadlo Nová scéna**  
Sídlo: Živnostenská 1, 812 14 Bratislava  
Štatutárny zástupca: Juraj Ďurdiak, generálny riaditeľ  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: 7000121939/8180  
IČO: 00164861

dohodli v súlade s článkom IV ods. 2 kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012 na jeho zmene a úprave tak, ako je uvedené v článku I tohto dodatku č. 1.

**Článok I.**  
**Predmet dodatku č. 1**

1. V článku I ods. 1 sa dopĺňa nové písmeno a), ktoré znie: „Prioritné projekty,“. Doterajšie písmeno a) až d) sa označuje ako písmeno b) až e).
2. V článku I ods. 2 sa za slovo „Projekty“ vkladajú slová „podľa ods. 1 písm. b) až e)“.
3. Článok II ods. 2 sa mení takto:  
„2. Príspevok zo štátneho rozpočtu poskytnutý na realizáciu projektov podľa článku I ods. 1. v celkovej výške 1 898 100,00 eur (slovom jedenmiliónosemstodeväťdesiatosemtisícjednosto eur), je určený na:

projekty podľa článku I ods. 1 písm. b) až d)		
2.1 bežné výdavky	1 300 000.00	eur
2.2 kapitálové výdavky	0.00	eur

a

prioritné projekty podľa článku I ods. 1 písm. a)		
2.3 bežné výdavky	268 100,00	eur
2.4 kapitálové výdavky	330 000,00	eur“.

4. V článku II sa za odsek 2 vkladá nový odsek 3, ktorý znie:  
„3. Príspevok poskytnutý prijímateľovi podľa čl. II ods. 2 je rozpísaný nasledovne:  
3.1 v Tabuľke č. 1, Tabuľke č. 2 a v prílohách č. 1a), 1b), 1c) k Tabuľke č. 2, ktoré zostávajú naďalej v platnosti bez zmeny, ak ide o projekty podľa článku I ods. 1 písm. b) až d),  
3.2 v Tabuľke č. 3, ak ide o prioritné projekty podľa článku I ods. 1 písm. a).“.  
Doterajší odsek 3 až 6 sa označuje ako odsek 4 až 7.
5. V čl. II ods. 4 sa za slovo „Projekty“ vkladajú slová „podľa čl. I ods. 1 písm. b) až d)“.
6. V čl. II ods. 5 sa slová „ods. 3“ nahrádzajú slovami „odseku 4; uvedené sa nevzťahuje na prioritné projekty v článku I ods. 1 písm. a).“.
7. V čl. IV ods. 3 sa za slovo „projektov“ dopĺňajú slová „podľa článku I ods. 1 písm. b) až d).“.
8. Prílohy ku kontraktu sa dopĺňajú takto:  
„Tabuľka č. 3 – výdavky na prioritné projekty v členení podľa ekonomickej klasifikácie –  
Sumárna tabuľka“.
9. Ostatné ustanovenia kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012, ktoré nie sú predmetom tohto dodatku č. I zostávajú naďalej v platnosti bez zmeny.

## **Článok II** **Záverečné ustanovenia**

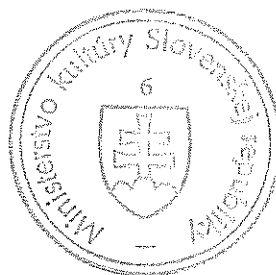
1. Tento dodatok č. I sa stáva platným a účinným dňom jeho podpísania obidvoma účastníkmi kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012.
2. Tento dodatok č. I zverejní každý účastník kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012 na svojom webovom sídle, a to do 15 dní odo dňa jeho podpisu.
3. Tento dodatok č. I je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý účastník kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012 dostane jeden rovnopis. Prílohy k dodatku č. I sú jeho neoddeliteľnou súčasťou.
4. Tento dodatok č. I je možné meniť alebo dopĺňať výhradne písomnou formou, pričom zmeny a doplnenia sa po ich podpísaní účastníkmi kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012 stávajú neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku č. I.

5. Účastníci kontraktu č. MK – 317/2011-103/13 942 na rok 2012 vyhlasujú, že si tento dodatok č. 1 riadne prečítali, jeho obsahu porozumeli, súhlasia s ním, uzatvorili ho slobodne, vážne, určito, zrozumiteľne, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok a na znak svojho súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

Bratislava, dňa 12 -06- 2012



  
Marek Madarič  
minister kultúry





Juraj Ďurdiak  
štatutárny zástupca organizácie

**Príloha:**

Tabuľka č. 3 - výdavky na prioritné projekty v členení podľa ekonomickej klasifikácie – Sumárna tabuľka

Tabuľka č. 3

(v eurách)

Názov projektu	Bežné výdavky (kategória 630)	Kapitálové výdavky (kategória 700)	Spolu
Prvok 08T 0103 Podpora kultúrnych aktivít RO a PO			
Cigáni idú do neba - muzikál	27 000	13 000	40 000
O slnečníkovi, mesačníkovi a veterníkovi (Princ a večernica)	70 000	20 000	90 000
Najstaršie remeslo - činohra	40 000	10 000	50 000
Rómeo a Júlia	100 000	0	100 000
Modernizácia svetelnej techniky	12 000	68 000	80 000
Modernizácia elektroakustiky	0	195 000	195 000
Výmena základného javiskového vybavenia a vytvorenie priestoru pre usadenie orchestra	16 800	24 000	40 800
Prvok 08T 0105 Projekt informatizácie kultúry			
Internetová stránka	2 300	0	2 300
<b>Spolu</b>	<b>268 100</b>	<b>330 000</b>	<b>598 100</b>